

ГОЛОС УКРАЇНИ

ГАЗЕТА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ



№ 96 (1846) ♦ Субота, 23 травня 1998 року ♦ Ціна договірна



Странкарі з шахт Західного Донбасу, які перебувають у Дніпропетровську, так і не дійшли згоди щодо погашення заборгованості в зарплаті за першим віцепрем'єр-міністром Анатолієм Голубченком. Гриньки вважають: якщо держава не в змозі розраховуватися з людьми, не лише з шахтарями, то і керманічі вже не просто дешево, а зовсім безоплатно експлуатують працю свого народу... Все це дало підстави Анатолію Голубченку несподівано зробити висновок, що акція павлоградських шахтарів насправді політична. Яка, мовляв, здійсню-

ється і на «замовлення», і під «диритуванням». І за фінансової підтримки певних і конкретних політичних сил, чим ще дуже образива гриньки. Вони ж бо досі принципово уникали і політичних вимог, і контактів із будь-якими політичними партіями. Після триразових акцій страйком прийняв рішення вирушати пішим маршем на Київ. З єдиною метою: допомогти повного погашення їм боргів у заробітній платні. «Якщо не дійдемо, то доведемо, — кажуть шахтарі, — але свого доб'ємося».

(Закінчення на 10-й стор.).

Парламентська хроніка

Голову парламенту не обрано

Це стало відомо після підбиття підсумків голосування.

А перед цим парламентарії були напружені одностайні під час схвалення постанови Верховної Ради України «Про інформацію Кабінету міністрів «Про подолання критичного стану у вугільній промисловості України» (з інформацією виступив перший віцепрем'єр-міністр Анатолій Голубченко). Наперед зазначу, що «проти» цієї постанови проголосували лише 2 народні депутати. Зокрема, передбачається внести до червня цього року пропозиції про збільшення обсягів фінансування галузі, можливість запровадження державного замовлення на вугільну продукцію на наступний рік, розробити порядок реструктуризації заборгованості вугільних підприємств перед державним бюджетом і Пенсійним фондом, доручити уряду і Державній позачерговій адміністрації протягом місяця провести суцільну перевірку товарно-грошових операцій з вугіллям на всіх без винятку підприємств галузі тощо.

(Закінчення на 2-й стор.).



Виступ кандидатів на посаду Голови Верховної Ради України

3-10

...А літо

Як ото приходять літа — а ми про тепло не й не подумали. Як настає осінь, порастають — а ми їй неспівачу палючої тавки скаржимося.

Отак і літо. Воно вже з-за обрію зазирає нам у вічі. Що там, у нашому лімі? Хто часом поспів і добре догляду — тому широкі шедорого колоса. Хто плідко попоровався — тому відпочинув з чайками каа морем.

На літо завжди особливі надії. Бо не час вирішувати. Ми, аласке, й не зелені кавчато, але й не зрілі. То кавчато повільно повертається, де треба діяти швидко, то бездумно галусямо, а потім скаржимося на когось, а не на себе, то там, де екран потрібна загода, як-от сьогодні, розводимо безлічечки суперечки.

Матеріал «Прогнозистів «Ігула» комфортно читайте на 10-й стор.



День відкритого листа

У другій декаді червня в гірських районах Буковини (Путиському та Вижницькому) «Голос України» проводить День відкритого листа. Редакція запрошує взяти участь у цій акції керівників обласних і обласно-адміністративних, а також народних депутатів України від Чернівецької області.

Свої думки, пропозиції, зауваження щодо проблем мешканців гірських районів просимо надіслати в редакцію і власному колективу «Голосу України» Василю Бабчу за адресою: Чернівці, вул. Дзямбула, 3, кв.2.

Телефон 2-63-15.

Чекаємо листів і до зустрічі!

«Голос України» проводить для своїх передплатників другий етап розіграшу лотереї. Розіграватимуться найрізноманітніші товари, і все це завдяки нашим спонсорам:

22. БАТ «Чернігівська кондитерська фабрика «Стріла» (генеральний директор Тетяна Попелю) — набори шоколадних цукерок.

23. Чернігівському концерту «Чекісл» (президент Віктор Попов) — спортивні костюми, шкільна форма, піджаки, сорочки.

24. АТ «Новомосковський трубний завод — «Посуда» (директор Костянтин Ульянов) — набори емальованого кухонного посуду.

Друзі! Стежте за газетою. Щодо номера а нас збільшуватиметься асортимент товарів для розіграшу лотереї. Спробуйте і виграйте!

Передплата - 98

PS



ЗНОВ ПРИЙДЕ ЗНЕНАЦЬКА?

Ратифікувати не можна відкласти, або Коми розставляють у Думі

Дізна не сталося. Розгляд питання про ратифікацію великомасштабного Договору про дружбу, співробітництво і партнерство України та РФ знову перенесено. Цього разу на червень. Так рішення ухвалила Рада Думи, враховуючи відсутність негативної рекомендації комітету з питань СНД та зв'язів зі співвітчизниками. Саме йому доручено підготувати документи до ратифікації з відповідними пропозиціями. А пропозиція категорична — не ратифікувати!

(Закінчення на 12-й стор.).

Нафта і зброя: перспективні заманливі

Перебуванням у Криму завершиться сьогодні офіційний візит в Україну Президента Туреччини Сулеймана Деміреля. Нарахований він висловив готовність своєї держави виділити кошти на облаштування кримських татар, що повертаються на півострів з місць депортації.

Під час кримських переговорів глав Туреччини також розглянуто питання співробітництва у вугільній галузі (і підписано відповідну угоду) й участі України в транспортній каспійській та близькосхідній нафти. Президент Демірель повідомив, що в найближчі 30 років його країна планує витратити на потреби військової галузі близько 150 мільярдів доларів. Для України, яка прагне розширення експорту своєї зброї, це надзвичайно приваблива перспектива. Щодо нафтових проектів, то президент зійшлись на необхідності участі Києва у будівництві магістралі Джейхан—Самуні, за допомогою її постачати енергоносії з Перської затоки.



Самі справляються і сусідам допомагають

10



«Треба будувати не міст...»

12

О До бюджету України на 21 травня надійшло 7,5 млрд. грн., що становить 62 % від запланованих надходжень.

О На обліку в службі зайнятості зареєстровано 816,5 тис. чол., а кількість вакансій становить лише 47,3 тисч.

О Ярі культури в Україні посіано на площі 12 874 тис. га — не 91 % від запланованого.

Не шукайте «принципові позиції»... у будинках побуту

Як ми вже повідомляли у вчорашньому номері, фракції Народного руху, НДП, СДПУ(о) і «зелених» звернулися з пропозицією обрати керівництво Верховної Ради в «пакеті». На терміново скликаній пресконференції В. Чорновіл, А. Матвієнко, С. Марчук та В. Бабак заявили, що їхня «принципова позиція» — обрати Голову парламенту і його заступників «відкрито і чесно». А щоб ніхто не засумнівався в «честності», лідери запропонували керівникам і представникам усіх фракцій сісти за стіл разом з ними і «спільно» розв'язати «принципові проблеми» обрання керівництва парламенту, яке «видавалося б стратегічним інтересом держави». Що обізначіло парламентським тоном журналістів зрозуміли як «компільоване» нешаржове.

Однак чотири лідери «пакету», що тільки рівною частку лівих, правих і центристських сил можна забезпечити угодженню розпорядку парламенту. Діалог приваблює. Хто ж пригрозив урядові робити парламенту? Тим паче, що в авторів є «всі підстави вважати, що вибори спікера можуть бути загрозливими з точки зору нечесності, підкупів і не зовсім порядної боротьби». Невесело, і, судячи з подальшого пояснення, може виникнути «конфлікт» амальорозів — «з'ясування зусиль соціалістів, комуністів і громадських. Щоб упевнитися від так званих «випадків» «стратегічних інтересів держави» (таку, таку), лідери чотирьох фракцій і зійшлися на принципові позиції: «Жодна партія не має права використовувати силу спікера як інструмент для посилення партії». Крім того посада глави парламенту не може бути «транзитом для балованства в президентстві, до якого його слід трактувати як «жовту» навіслю». «Відкрито і чесно: якщо головною об'єктом лідерів, що представляє опозицію, — це буде кар'єра для держави. Тому найкраще обрати центриста. На «ефективність» залучення журналістів про персоналії лідерів цих самих центрів відповіли укліком: «Основна розмова починається під час переговорів з іншими фракціями». Якщо до неї не дійде або не вдасться домовитися з іншими фракціями, то чотири «етні» центризу виступити з «простою» голосування. Принаймні, В. Чорновіл зізнався, що вибори керівництва парламенту можуть не відбуватися, якщо домовленості з персонального складу не буде досягнуто. Що і треба було довести тому, що найбільше заангажовані своїми «стратегічними» інтересами, скроми асоціюючи себе з державою. В цьому контексті «не зовсім порядна боротьба» потребує скорочення — хоча б на одне слово.

Віталій Коханець, очевидно «дбаючи про обшину не займатися і чистоту злетів лав у парламенті, час від часу підкреслював: повазі спільної заяви жодним чином не сидить про коаліцію його фракції з іншими. На «принциповість» позицій вони зійшлися вчорашнього просто збіглися погляди на проблему. Можливо і так. Можливо, в гордість самотності зелені і злякалися «конфлікту» випадковості? Але припущення про коаліцію не знаєме, що справді «хотіли» парламенту, ніж це подало лідери чотирьох «самотніх» фракцій». До речі, Євген Марчук делікатно зазначив: на зустрічі з Президентом вони поділили своїми тривожними думками, і той, «схвалюючи» поставив до їхньої ініціативи. А це підозрює, що несправді?

Конституційного перевороту не буде, запевняли журналістів лідери «пакету». Просте їхня ініціатива старею ситуацію, в якій, як ми вже повідомляли, де поставили б «кумі». Якщо вибори не відбуваються, то забороняє, щоб парламентом якісь час керував тимчасово президиум? Справді, хто? А — на захисті. За авторством Анатолія Матвієнко, НДП не будинку побуту, які обслуговує члени амальорозів, «Анатолію Сергієвичу, дослідженню й політиці, закладає старі сенсанти, що це сьогодні за обслуговуванням звертаються до будинку побуту? Тим більше, якщо амальорозів «хемістичні» не підпадають. Для цього інші об'єкти є».

Людмила КОХАНЕЦЬ

А в Одесі референдум?

В Одесі шошен? — нове січєвське: закон тут для держави має одне на одне, як і мовляти голосів. Куди заманеться? Це ще раз підтвердила перша сесія новообраної міськради.

В Одесі переступили через закони це раз після рішення Верховного суду України, де чітко зазначено рішення Конституційного трибуналу щодо підлягати виконанню. І що ж? І виборком, і тепер уже перша сесія міськради замість того, аби визначитися з терміном повторних виборів, як іншій міській ради, вирішила провести референдум. Чи референдум, що опитати одеситів, чи підтвердити вони легітимність виборів міського голови 29 березня. Сесія Едуарда Гурніна. Це вже шосте зовнішнє в юридичній практиці запитання в Одесі: референдум — це та по судових ухвалах.

Але ж Е. Гурній, мусимо нагадати вже вкотре, є, по-перше, народним депутатом України і з огляду на це не одне не може бути міським головою. По-друге, найвищий судовий інстанцій підтвердив, що вибори проведено і за серйозними порушеннями законодавства, а тому не можуть бути визнані дійсними. Здоровий глузд і логіка: викид один — повторні вибори. А тут — отакий

ГЕОРГІЙ ВОРОТНИКОВ

Одеса.

Голову парламенту не обрано

Ранкове засідання

22 травня

(Початок на 1-й стор.)

Парламент хотів врахувати окрему думку народних депутатів Володимира Мосісенка, який запропонував до 12 червня 1998 року заслухати на засіданні Верховної Ради звіт голови Полтавської адміністрації України про стан особистих прибутків та видатків керівників апаратних підприємств, установ та організацій усіх форм власності та членів їх сімей, в якому передбачити аналіз правдивості та законності декларацій про особисті прибутки цих осіб. Однак цей рішучий настрій депутатів не завадив їм реально дивитися на можливість розглянути питання заборгованості з винятки зарплати і соціальних витрат на життєві потреби, зокрема, парламент не підтримав пропозицію «Громади» зобов'язати Кабінет міністрів до 28 травня скоротити всю заборгованість на 50 відсотків, а згодом

погасити її зовсім, оскільки, як переконували Верховну Раду перший віце-прем'єр-міністр. З м.р.д. гривень за два місяці держава відшкодує не зможе.

Однонастісність депутатів під час ухвалення постанови була, так би мовити, лише локальною. Скажімо, лише прогресивних соціалістів Наталія Вітренко зазначила, що «якщо становище звітників намагаються використати в своїх цілях певні політичні сили, і тому вона розуміє, що «пожежу» гасити треба (тобто ухвалювати постанову), але кардинально це не усею проблему, потрібен комплексний підхід до її розв'язання. Приблизно таку саму позицію висловив від імені Народного руху України інший економіст — Володимир Черняк.

Після розгляду ситуації в апаратних підприємствах, а також деяких організаційних питань роботи апарату, парламент повернувся до на-

бологого — обговорення кандидатур на посаду Голови ВР, а також пропозицій депутатів про механізм обрання її керівництва.

Коротке обговорення кандидатур представників фракцій, і окремі депутати залишилися на своїх позиціях і до самого компромісу у цьому питанні не готові. Перед оголошенням голосування більшість кандидатів на посаду Голови парламенту поспішила завантажити усього парламенту і переконую заздалеку того самого компромісу зняла свої кандидатури. Таким чином, до бюлетеня для таємного голосування було внесено лише 5 прізвищ — Олександра Євдокимовича, Петра Симоненка, Михайла Павловського, Олександра Ржавського та Миколи Ковача. До голосування вирішили приступити після перерви.

Анатолій БЕНЬ

Вечірнє засідання 21 травня

Депутати ухвалили питання порядку денного другого урочку Верховної Ради — про заходи, що вживаються урядом для наповнення дохідної частини Державного бюджету, та їх виконання законами про мінімальну зарплату та пенсію.

Потім претендент на посаду Голови Верховної Ради від НДП Олександр Карпов відповів на запитання депутатів. На жалі і запитання і відповідей зусильшли інколи голосуючого на пленарному засіданні Петра Симоненка нагадувати парламентаріям про етику. Втім, сторони — і претенденти, і опоненти — гаряче підтримували «дотримання».

НДП такого сарказму, що межує з образою, свідомі й незашорені, які виділялись виступи двох інших претендентів

на посаду голови парламенту позарпартійних амальорозів, зокрема, карічного Олександра Ржавського з Донеччини та двадцятишестирічного Миколи Ковача із Закарпаття. Вони доводили, що законодавчий орган і держава загалом тільки виграють, якщо на посаду голови парламенту буде обрано позарпартійного депутата. На думку Олександра Ржавського, голова парламенту — це арбітр. Микола Ковач переконаний, що той, хто опонітує Верховну Раду, не повинен бути опікуном депутатів чи їхнім наставником. Він має читати доктринами Республіки, він — «близькість парламентської законності і простий автомат».

Обидва претенденти, відповідаючи на запитання депутатів, висловили-

ся проти того, щоб увесь парламент було незалежним від партій, і виступили за фракції з ідейним міркуванням не брати відрізок з водою, щоб загасити пожежу. Нині палає держава, а ми не гуртємося, аби зупинити вогонь, а намага-

ємося роз'яснити через політичні подвійки. Це є варто відзначити, що ці лав промови, відповідаючи на часом не дуже прямих запитаннях, не втримали в ухвалі розставлені політичні сіті, згідністю трималися і не образили своїми відповідями опонентів. І це, по-гольому, вслийкий підхід.

Світлана ПІСАРЕНКО

Думки з приводу

Бути чи не бути парламенту

Обговорення кандидатів на посаду Голови Верховної Ради, внесення пропозицій стосовно механізму голосування на виборів керівництва парламенту має завершитися голосуванням. З якими думками, робити та поглядати блокувати вибори є деструктивною позицією. Вибори треба проводити, і їх не можна блокувати.

— Заява фракції НР, Руху, СДПУ(о), Парті зеленів з винятком «пакетного» голосування при обранні керівництва Верховної Ради та поглядати блокувати вибори є деструктивною позицією. Вибори треба проводити, і їх не можна блокувати.

— Якщо ж того немає, то це не політична позиція фракції, а виконання чужого замовлення. Чи чотири фракції самі себе вислали — висунути кандидата, а потім відмовитися від голосування.

Ярослава СТЕЦЬКО, Національний фронт:

— Ми проти того, щоб голова парламенту проводив якусь свою партійну політику. Тому ми маємо обирати людину, якої мати певність вони буде об'єктивною, а не пропагандистом якоїсь партії, тому і підтримую вибори в «пакеті».

Анатолій ЄРМАК, позарпартійний:

— Намагаюся групуватися в «пакетом» протипотів керівництву Верховної Ради є грубим і цинічним порушенням депутатських повноважень. Це не було і за тоталітарної системи.

Євген ЖОВТІК, фракція Народного руху України:

— Завжди дотримуюсь власної думки. У даному разі готовий підписати від звернення нашої фракції.

Завдяки НДП, Руху, СДПУ(о), Парті зеленів є ультиматумом. А ультиматумом, це завжди образливо, тим більше, якщо це ультиматум, це завжди образливо.

Олег ПОХІН, фракція «Громади»:

— Завжди дотримуюсь власної думки. У даному разі готовий підписати від звернення нашої фракції.

Завдяки НДП, Руху, СДПУ(о), Парті зеленів є ультиматумом. А ультиматумом, це завжди образливо, тим більше, якщо це ультиматум, це завжди образливо.

І категорично проти будь-яких торгів під час виборів Голови ВР. Світлояр на позиції парламентарію!

демократії, Конституції та дотримання норм Регламенту.

Петро ЦИБЕНКО, член фракції «Комуністи України»:

— Наше тверде переконання: пропозиція стосовно «пакетного» голосування — це спроба торгівельної угоди не вибори керівництва Верховної Ради, тут прийшло більш далекий і серйозний за можливими наслідками.

Можливо виникнуть патова ситуація, якою тут не скористається Президент, оголосивши парламент недієздатним, і внаслідок цього про розпуск Верховної Ради та проведення нових виборів, скажімо, одразу ж з президентським. Тож за «пакетним» пропозицією на повний зріст постає дилема: бути чи не бути Верховній Раді.

Іван ЧИЖ, член фракції блоку СПУ та СепЛУ «Лівий центр»:

— «Пакетним» голосуванням — це погане знаменство, це погане знаменство, це погане знаменство, це погане знаменство, це погане знаменство.

Та головне, не в цьому, а в неприйнятності проекту змін до Регламенту. Адже пактено голосування за керівництвом парламенту у своїй основі антагонізм і не має правового підґрунтя, і статус народного депутата передбачає його право обирати і бути обраним, а Конституція вимагає, щоб депутати голосували особисто. Це вимагає і Регламенту — депутат не може ухилятися від голосування. Тож ультиматум про блокування виборів Голови парламенту є неприйнятною позицією. Нагадаю, що рішення про неприйняття ухвалюється однією третинною голосів депутатів. Так, скоріше за все, і буде.

Олексій ЮЩІК, фракція «Лівий центр»:

— Для легітимності обрання Голови Верховної Ради потрібно, щоб у виборах взяли участь дві третини фактичної кількості депутатів. Це нині приблизно третина осіб. Щоб виступити проти Регламенту, питання сісти виступи до порядку денного сесії. Сумніваюся, що депутати за це проголосують. Утім, за наявності високої підтримки народного комітету, питання можна розглядати і без внесення його до порядку денного. Але комітетів — немає.

Та головне, не в цьому, а в неприйнятності проекту змін до Регламенту. Адже пактено голосування за керівництвом парламенту у своїй основі антагонізм і не має правового підґрунтя, і статус народного депутата передбачає його право обирати і бути обраним, а Конституція вимагає, щоб депутати голосували особисто. Це вимагає і Регламенту — депутат не може ухилятися від голосування. Тож ультиматум про блокування виборів Голови парламенту є неприйнятною позицією. Нагадаю, що рішення про неприйняття ухвалюється однією третинною голосів депутатів. Так, скоріше за все, і буде.

Анатолій КАРАСІ, Іван ДІТРЕНКО.

ГОЛОС УКРАЇНИ

(Початок на 7-й стор.).

з половиною тисячі доларів на місяць.

Своєрідна мета реформи системи охорони здоров'я, яку ми пропонуємо, полягає в тому, щоб послуги охорони здоров'я були безплатними для громадян України, але гарантовано платилим для лікарських установ. Як вас, напевно, здивує, але це справді можливо. Дозвольте мені згадати ще одне рідке: таку систему охорони здоров'я як ще давно використовували вельми цивілізований світ, і це «ліво» називається страховою медициною. Залишилися тільки питання, чому його німає у нас?

Можливі дві причини. Або чинна влада не зацікавлена у здоров'я нації, або як просто загально при народі. Як Сталін колись казав: «Народ жодним — немає проблеми», то українська влада ліпша ще далі: «Менше народу — менше турбот».

Але ж, ставлячи собі за мету збільшити систему освіти лише в тих країнах, де хочуть мати не народ, не націю, а роботу худюдо.

Освіта для безлічності вельми відомітисядження повинна бути безкоштовною. Опозиційний кабінет міністрів партії «Громада», який я очолюю, визнаючи глибоку кризу в системі освіти належного фінансування системи освіти в Україні. Це і є запорукою її відновлення.

Соціальний захист перебігача, який найближчій часі заходи. До них я відношу звільнення погашення безробітності у зарплатні платі, пенсій і стипендій. Це питання слід поставити першим на порядок денний.

Скажіть мені не проголошували б заяв, стандартних методам його не вирішити. Необхідно створити спеціальну економіко-організаційну технологію, яку, до речі, фракція «Громада» вже розробила. Потрібно створити спеціальну спеціальну службу комісії у Верховній Раді з питань погашення цих безробітності та делегувати їй право не тільки контролювати ситуацію, але й виробляти відповідні заходи. Я вважаю, що досить одного тижня, але комісія вперше з тим завданням.

Скажу також, що партія «Громада» підняла проблему звільнення постанов та законів. Залишилися провести фінальну процедуру ухвалення наших проєктів з фізичним парламен-

тських фракцій і негайно відправити в життя.

Як жаль, регламент не дає змоги повністю розкрити всю сутність необхідних перетворень в Україні. Тому я зупинився лише на основних бажаних напрямках.

Шановні колеги! Давайте поставимо собі питання: що єдиного спільного єдиного процесі відновлення України?

Президент, вочевидь, не хоче, а ймовірно, не може хоч щось зробити на користь України. Аж ніяк його було відомо і підозрювати, я часу.

Уряд Пустовийтенка, можливо, хоче, але часу, як відомо, у нього вже зовсім немає.

Я не маю сумніву, що оголошені про початок проєкту великого національного відновлення України і реалізувати його повинна саме Верховна Рада.

Я не маю сумніву, що оголошені про початок проєкту великого національного відновлення України і реалізувати його повинна саме Верховна Рада. Я не відповідала і способи діяльності. Парламенту, зрештою, потрібно набутися функцій головної державної інституції, інтелектуального центру нації, штабу стратегічного планування. Аж без консолідації зусиль депутатів цього не зробили, саме відсутність консолідації мислі стала завадою. Тому Верховна Рада повинна скласти просте зобов'язання переглянути весь державний склад діяльності через призму ефективності досягнення цієї мети.

Структура, регламент, процедури, сам стиль життя парламенту, який ми пропонуємо, є жорсткого і підпорядкованого звільненню двидкої і потужної консолідації зусиль депутатів для вирішення головних проблем нації.

Становлення Верховної Ради нового скликання великою мірою залежить від того, що керуватиметься її роботою, кого ми і з якою метою у що посилаємо. Мене, м'яко кажучи, вразила дурниця, що по посолу повинна обійняти сиренка, незграбна особистість, яка не претендує на головне керівництво нацією.

Думаю, депутатам — прихильникам цієї голов-маріонетки варто замислитися. Аж якось, по спроба посилати у крісло голови парламенту, а саме, інше, як перший крок до звільнення парламентаризму в Україні. Навішки, ми повинні покласти проті, щоб швидше керував справжній національний лідер.

Саме з лав законодавця мусять підніматися до найвищих вершин влади люди, які до того здатні.

Та досягти відновлення України, повторюю, можна лише за умови консолідації народних сил. І для консолідації зусиль Верховної Ради необхідно сформувати технологію цього процесу. Як варіант, пропоную утворити позарегламентну міжфракційну координаційну депутатської ради.

Вона повинна стати інтелектуальним центром парламенту, лабораторією здорового глузду. Не маю уявити Голова Верховної Ради, лідери партій та фракцій, керівники парламентських комітетів, люди, які є інтелектуальними центрами кожної фракції, ті, хто здатний і готовий покласти приватні інтереси та амбіції на вівтар майбутнього України.

Саме така координаційна рада повинна здійснити «свадебний» — визначити головні пріоритети і національні інтереси нації Батьківщини, вибрати засади зовнішньої і внутрішньої політики, про які йшлося на початку цього виступу, забезпечити їх затвердження на спеціальному засіданні Верховної Ради. Організувати дошлюбні закони і виробити чіткий графік проведення розробки і прийняття законодавчої бази для забезпечення національних інтересів, визначеної зовнішньої і внутрішньої стратегії.

Але ж ніяк не досить лише прийняти закони. Іх ще потрібно втілювати в життя. Проте ця втілювати ми, що гарантує або його «некорумповане оточення» не проігнорувати усе, що буде нами ухвалено на законотворчому рівні?

Скажу, вважаю, ми повинні переорієнтувати хибно-гібридні державні форми, врепрезентувати і стати парламентом конституційної держави. Це нам дасть можливість не тільки генерувати стратегію, а і жорстко контролювати виконання тактичних завдань на управдовому рівні.

Першим кроком до здійснення цього буде внесення поправок до Конституції України, відповідно до яких повноваження на виконання Прес-міністра, міністрів урядові отримає парламент.

Але якщо виникне необхідність обрати Президента, то обсерво і його Верховною Радою.

Життя показало, що президентство з таким, як у нас, нашою країною, повинно бути дуже небезпечна «українська рулетка» для молодого держави, де ще досить мішаний синдром гетьманства «вигорі» всьому українському холостяку «чизу». До того ж, гадано, склав ось ще Верховної Ради такий, що кожен депутат гідний бути «сер-міністром» кожен другий. Головою Верховної Ради, кожен третій — Президентом.

І саме тому я хочу запитати нас: хіба не злати ми сформувати «сер-міністрів» кожен другий? Чи, може, краще є ділі терпіти війсьничу сірість на владних вершотурах?

Розумно, для багатьох це — важке розмовне. Аж критика режиму неминуче відлучиться багатьма службовими, а то і особистими неприємностями. Але пам'ятаймо, що у підданних немає права не бути людьми свободи, а й Батьківщини.

А тепер про те, що нам завжди виконати таку програму?

Нічого.

Безумовно: Верховна Рада повинна ініціювати імплементацію Президента. Аж в його «арсеналі» накопичилися стільки стрілецьких помилок та гримів, настільки бо на десерт не сонів.

Мені можуть заперечити: нерационально, мовляв, ініціювати імплементацію, якщо це неможливо. Відповідно: раціонально і необхідно. Навіть за 5 днів до нових виборів, якщо за це є підстави. Справа не у конкретній особистості, а у принципі демократичних основ суспільства.

Жоден політик України не повинен спокійно залишити свій адмінпост, якщо він і у свій стави, якщо він не вправляє зі своїми обов'язками. І жодні об'єктивні чи то суб'єктивні причини не можуть бути тут виключенням.

Якою б складною не була процедура усунення глави держави з посади, передбачена в Конституції, ситуація в країні така, що просто не можна розв'язати по проблему. Зволітати більше не можна. А формальні і неформальні підстави для цього більш ніж достатньою. Ініціювати це повинні всі члени парламенту, а не тільки ті, на яких належить дозвіл національних інтересів.

До того ж слід сказати, що Верховна Рада чим рішенням повинна лише санкціонувати

волю народу. Аж результати численних соціологічних досліджень свідчать, що «народний імпульс» Президента усе фактично відбувся.

Та й, зрештою, неже за депутатів Верховної Ради багато скликання, серед яких так багато з яскравих, іспитовних особистостей, не прокинеться пошук власної гідності? Неже вони дозволять собі якийсь срий нерозсудливості керувати не тільки собою, а й цілою нацією?

Одлак, розуміючи складність і тривалість процедури імплементації, слід розглянути питання підготовки референдуму, з ініціативою народу, про недовіру Президентів. У відповідності ті і сімдесят другою статтею Конституції України, це неможливо.

Існуючий режим за всієї декларованої прихильності до «громадської думки» або відверто нехтує волею народу, або просто боїть його. Тому що боїться правди.

Чому так потужний та дієвий інструмент, як прями загальні і регіональні референдуми, не застосовуються?

Демократичні країни проводять десятки, а Швейцарія — навіть сотні референдумів щодо вирішення будь-яких питань, за яких країн, як вважалося мої опоненти. Ні, не тому в цих країнах проводяться референдуми, а тому, що там люди розуміють, що ми не просто черговий парламент в історії України. Ми або останній парламент періоду економічної катастрофи, або першого парламенту відновлення України.

Я вважаю, у переможі здорового глузду!

Ми не «ліво» і «право», не «сервісари» і «радикали», не «президентські» і «антипрезидентські». Ми представники вищого органу влад, в руках яких волею історії опинилися рішення України, діти народу! То давайте не будемо державними та наляканими холопами.

А як забуваємо, що ми з вами є зичними «світлицями», ніж властивою та, на којій стоїть леще, але мусимо піднятися на поверх зріст, щоб мати право називатися величезна та незалежна нацією!

Виступ народного депутата України Михайла АВЛОВСЬКОГО (фракція «Громада»)

Шановна пресиде! Шановні колеги народні депутати!

Шановні нації виборці, громадяни України!

Я чітко усвідомлюю: так розпорядилася історія, що саме на Верховній Раді має останній шанс або вартувати Україну від національної катастрофи, або її прирочити.

У своїй подолі хочу запропонувати вам, товариші, стратегію виходу України з кризи, стратегію національного порятунку.

Для того, щоб у вас, шановні народні депутати, і в нас, шановні громадяни України, було більше довіри до того, що я стверджую, скажу про себе тільки одне: багато хто з вас знає, що я — доктор технічних наук, а не юрист, і тому, що я ще й доктор економічних наук з спеціальністю «Економічна теорія». І мої наукові розробки стосуються саме стратегії економічного розвитку в першій половині століття.

У подові спробую відповісти на такі п'ять питань.

Перше питання: чому саме національна катастрофа і коли вона може розпочатися? Друге: які головні причини того, що держава прийшла до такого стану?

3. Знаючи причини глибокої економічної кризи — як усунути їх?

4. Що конкретно має зробити Верховна Рада, щоб запобігти національній катастрофі?

5. Якнини саме і в чому мають бути зміни в економічній системі, щоб ми могли вийти з порятунку нації і держави?

Отже, перше питання: чому Україна загрожувала національній катастрофі, тобто чому держава нині неспроможна створити або організувати діяльність економічної системи, яка забезпечить б їм життя високої народної та економічної суверенітету держави?

Як відомо, економічна система — це взаємодія і гати основних сфер класичного виробництва: грошово-фінансової системи, системи управління, соціальної і екологічної сфери.

Звісно, що фундаментом будь-якої економічної системи є власне виробництво, його рухливий фундамент — розв'язок якого був бачився.

Отже, виникла власне виробництво, виробництво, яке є сфери економічної системи, надбавляючи національну катастрофу.

Небезсказна особистість національної катастрофи в Україні

поп'яте 1% живе заможну. У 1997 році 11,6 млн. українців, тобто третина населення, не мали ніяких грошей, не отримали власної зарплати.

Україна не тільки не зняйшла ніши на західному ринку, а майже повністю втратила свій внутрішній ринок, бо на ринку України 92% — імпортові товари. При цьому товарів широкого вжитку — 95%.

Ось чому промовистий приклад: чужих сорочок на нашому ринку — 98%. За рахунок чого такі процеси речі не виготовляють, а ввозяться з-за кордону, хоча б на внутрішньому ринку?

Для порівняння: невелика п'ятимільйонна Словаччина споживає майже тільки вітчизняні чужі чужі продукти. І не ї ї хоча закуповує інші держави. І нікого не сміє нам злати її шовс інше.

Відомо, що порівняно з 1990 р. виробництво зерна скоротилося на 58%, цукру і м'яса — на 60%, молока — на 76%, поголів'я великої рогатої худоби — на 52%, овець — на 80%, свиней — на 71%. У магазинах України 92% імпортованих харчових продуктів. Це — найбільша загроза національній безпеці.

Відомо, що електроніка —

ше 1% живе заможну. У 1997 році 11,6 млн. українців, тобто третина населення, не мали ніяких грошей, не отримали власної зарплати.

Україна не тільки не зняйшла ніши на західному ринку, а майже повністю втратила свій внутрішній ринок, бо на ринку України 92% — імпортові товари. При цьому товарів широкого вжитку — 95%.

Ось чому промовистий приклад: чужих сорочок на нашому ринку — 98%. За рахунок чого такі процеси речі не виготовляють, а ввозяться з-за кордону, хоча б на внутрішньому ринку?

Для порівняння: невелика п'ятимільйонна Словаччина споживає майже тільки вітчизняні чужі чужі продукти. І не ї ї хоча закуповує інші держави. І нікого не сміє нам злати її шовс інше.

Відомо, що порівняно з 1990 р. виробництво зерна скоротилося на 58%, цукру і м'яса — на 60%, молока — на 76%, поголів'я великої рогатої худоби — на 52%, овець — на 80%, свиней — на 71%. У магазинах України 92% імпортованих харчових продуктів. Це — найбільша загроза національній безпеці.

Відомо, що електроніка —

Виступ народного депутата Михайла Павловського (фракція «Ромаді»)

(Початок на 9-й стор.)

При цьому потрібно врахувати, що тісна економіка не може існувати без тісної взаємодії з частинкою владної еліти та банківською або й навіть грошово-фінансовою системою. Та й наші Конституційні суди вже починає опосередковано працювати на тішню економіку.

Сьогодні представники тіньової економіки впливають на значну частину засобів масової інформації для створення необхідного для них інформаційного середовища та виправдовування їхніх дій перед суспільством. Отже, необхідні роз'яснювальні проблеми тіньової економіки — це ще один аргумент за зміну курсу реформи і розробку законів одночасно в таких напрямках:

зменшення податкового тиску; відселення відпалідальності за тиві дії, як відмовання брудних грошей, штучні банкрутства, різноманітні фінансові афари. Україна не повинна бути приваблююю, як «займа-лазія»;

закріплення приватних інтересів над інтересами суспільства — встановлення рівноправності, збалансованого співвідношення між ними;

створення умов правового обмеження проявів «тінізації» економіки шляхом припинення цілої низки нових законів про банківську діяльність і грошово-фінансові системи;

— Про банківську техніку;

— Про посилення відповідальності за порушення бюджетного законодавства, нещільне використання бюджетних коштів та за економічних злочинів, за приховування доходів та ухилення від сплати податків; за операції, пов'язані з «відмиванням» грошей.

— Про відповідальність за зловживання на ринку цінних паперів;

— Про джерела походження перинтного капіталу;

— Про систему державного обліку та контролю за банківською діяльністю;

— Про систему безготівкових розрахунків;

— Про відповідальність банків за незаконні грошові операції тощо.

Усього потрібно прийняти майже 30 базових законів стосовно грошово-фінансової системи.

По-третє, зміна політики в зовнішньоекономічній діяльності без безумовної лібералізації до протекціонізму.

По-четверте, зміняти цінності в суспільстві від моетаристських до гуманних через зміну змісту і спрямованості засобів масової інформації. Відрощення духовності і моралі.

Приоритетними мають бути закони про працю та соціальний захист.

І нарешті, п'яте питання. Яким саме і в чому має бути взаєморозуміння і співпраця між гласами влади у спільній роботі заради порятунку нації і держави?

Відповідь на це питання логічно вилітає з доповіді: «Нормальна влада бореться за нормальний стандарт життя, а ненормальні влада бореться за владу».

Отже, голоні всім глоск влади, якщо вони хочуть бути «нормальними», то доводиться, що голонічний та вищий у державі, в борються за нормальний стандарт життя, за відрощення виробництва України, за спільний захист свого населення, за забезпечення прав людини і передовсім прав економічних.

За таких умов буде створено суцільний середній клас — як основу злагоди в суспільстві, як органічну єдність середнього власника і людей кваліфікованої праці.

Як хочу, щоб Верховна Рада нішній складання сприймала і підтримала саме ідеологію розвитку країн — ідеологію змішаної економіки — і орієнтувалася у своїй законодавчій роботі на кра-

їй досвід організації людського співжиття в економічній та соціальній сферах. Сьогодні йдеться про те, чи посідає Україна тісне місце у світовому розподілі праці, у непростому світовому співтаванні, чи на довіри гласи залишиться третворозрядною країною, яку тільки лідери не скрутують, і не відберуться з нинішнього стану й тоді, коли вже ні нас, ні псевдореформаторів і на світі не буде.

Четверте, панові колегі, — гравідаце завдання. Бажаю всім нам гідно виконати свою історичну місію. А в ім'я цього передусім — дати в архів ту честну владу і політичну еліту тих псевдореформаторів, які штовхали Україну в коло слобозаризації держав, підполюючи економічні моделі XVIII століття.

Будьмо творцями власних рішень, а не затурками чужих! Маємо пам'ятати: за Верховною Радою пішов народ, коли вона проголосила нашу державу. За нами — борг перед народом. А виконання цього боргу належить українським громадянам, які штовхали Україну — лише виконавця. Як у кожному цивілізованому саїті.

Прийшов час, коли не можна гаятися. Коли треба все розставити на свої місця. Забезпечити українці прогресивну звитовну бау і привести в уряд талановитих фахівців, патріотів свого народу і держави, з гострим почуттям відповідальності. Хай спільна велика і благородна мета об'єднає зусилля новолених глоск влади!

Реально оцінюючи аірогідність мого обрання, переконаний, що за будь-яких умов не перестану боротися за те, щоб викладати місію дії і шляхи національного порятунку, відрощення та розвитку України було покладено в основу діяльності всіх глоск влади.

Україні надіється останній шанс!

Не втрачуймо його! Хай поталанили інашій Україні! Дякую за увагу!

УКРАЇНА ЦЕНТРАЛЬНА ВИБОРЧА КОМІСІЯ ПОСТАНОВА

Про ресаєстрацію обраного народного депутата України в одномандатному виборчому окрузі № 183

Центральна виборча комісія, розглядаючи ухвалу Судової колегії а цілихніх справах Верховного Суду України від 20 травня 1998 року та приймаючи до уваги, що тісно ухвалою судовою рішенням Дніпропольського районного суду м. Херсона від 17 квітня 1998 року про азначення рішення окружної виборчої комісії по 183 виборчому окрузі по аборам народного депутата України незаконним та аборі по одномандатному виборчому окрузі № 183 по аборам народного депутата України нелієсним, а справа провадженям закрити, аароуюючи, що порушення закону, які б істотно вплинули на результати абори у цьому окрузі, не астановлено, аідовано до статті 44 Закону України «Про абори народних депутатів України» та пунктів 18 статті 14 Закону України «Про Центральну виборчу комісію» Центральною виборчою комісією постановляє:

1. Зресатрувати обраного 29 березня 1998 року народним депутатом України а одномандатному виборчому окрузі Кириченко Сергія Олександровича, 1961 року народження, юриста-провазнаця, народного депутата України, члена Християнсько-демократичної партії України, який проживає у м. Києві, по аборчу окрузі № 183.

Голова Центральної виборчої комісії М. РЯБЦІВ.

м. Київ,
21 травня 1998 року.
№ 289.

«Якщо не дійдемо до Києва, то доповіземо...»

(Початок на 1-й стор.)

А тим часом міністр фінансів Ігор Міткова заявив, що уряд «просто розорувася» з підприємствами вугільної промисловості за січень—квітень 1998 року. За його словами, «на аісоному рівні» надалися кошти на соціальні виплати шахтарям, пенсії. «В уряді, коли держбюджет вилітає на 67—69%, єдиною галузю країни, котра фінансується у 1998 році а повному обсязі, є вугільна промисловість», — підкреслює міністр фінансів, поаюймає «Інтерфакс-Україна». Цікаві арифметичні аіахоти, чи не так? Але Бог з нею, з тією арифметикою. Питання в іншому: де гроші? Чому шахтарі не бачать їх місяцями? На нашу думку, наголосивши гірник не добрався б гірник до Дніпропетровська. Тим більше не бия гірник до Києва.

Роман ВАТРИЧ, журналіст

Самі справляються і сусіди допомагають

НЕ ТАК ДАВНО один із журналістів запитав у Стефанії Тислицької, голови товариства власників «Поділля», коли тіш працює апарат: 10—15 років тому чи нині?

— Мені не було легко ні тоді, ні тепер. Колись було легше, бо не грималася, де і за що купити доброча, насіння, бензин... Але тяжко, бо кожного дня дитину, що має робити, не давав спокую райком. І жила в постійному страхі. Тепер ніхто нікуди не хіається, але я нічого немає. Одне слово, тоді були одні трудові, тепер — інші.

Але Стефанія Тислицька, яка вже понад двадцять років головує у Великій Березовці, що під Тернополем, на свою долю ніколи не нарікала. І не жалілася, як то й належало. Бо ж ніхто не робить, що має робити, не давав спокую райком. І жила в постійному страхі. Тепер ніхто нікуди не хіається, але я нічого немає. Одне слово, тоді були одні трудові, тепер — інші.

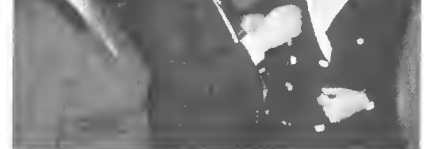
Спонсор потері «У»

Хіба що каліка або лінійві. Семе власником поростати і стане в ліній тіш ізіських чіахччч «У».

Таким чином у касу подія потрапила сівка копійка. Бо тівре і записничні чі гербіди кунити, і людям на зерплату видати, і одвасельчичани в разі якогос нещастя підтримати.

Ніні «Поділля» не лише само зводять кінці з кінцями, а і усімадма допомагає. Скажімо, узали в колективній селянській спілці «Вуцнівськ» кілька сотень гектарів землі, які засіли зерновими та цукровими буряками. Самі оброблятимуть посіви, а за ордену землі віддадуть сусідам 20 відсотків аіробанного на площі зростаючого.

Усе прожитке-пержитке Стефанією Тислицькою безпосередньо пов'язане з селом, рідним краєм. Як почала це зі шкільних літ допомагати матері на колосній фермі, так уже й не аїає в отіїх стежках. Ось тільки паралельно з роботою вчлася, і делати складніші ділянки роботи їй доручали. Праשו-



увал звідуючою фермою, голоним зоотехніком, аступіном голони колоспсу... І понад двадцять років голосує у Великій Березовці. Ніхто про неї жодного поганого слова не скаже, бо завжди робила (і робить) людям добро, дбала про тих, хто вже сам не може собі зарадити.

Прийня Стефанія Тислицької — як учорашня, так і нинішня — то і є розбузова нашої держави. Конкретними справами, а не пишномовними гаслами. І в хочеться вірити, що Україна зголом вілчати чий нейорінарний справля гербічній житті... 49 гривиням помісничій пенсії. Таке неодоразово траплялося з її колегами, які виходять на пенсію.

Хоча сама Стефанія Антоїна належить до тих лю-

дей, хто не аіає чогос пролити. Що сподівастись лише на аласні сили.

— Ось тільки не добирали б сему пенсії, як то і зоро, годі робити, — каже вона. — Та ще й паритет ціл треба астановити. Бо хіба це нормально: для того, аби купити відру соларів, треба прожити три відра молока?

Звичайно, абсурд. Але вітер добре панімає лише ті вітрила, які скерує рука професіонала, рука майстра. До них, безперечно, належить і голова товариства власників «Поділля».

Тернопільська область.

На анімку: Стефанія Тислицька — й цікавий співрозмовник — і для журналіста насперред.

Наталя ФІЛІПЧУК, «Голос України»

**Ратифікувати
не можна відкласти**

(Початок на 1-й стор.)

Ситуацію з ратифікацією цього документа важко назвати навіть дивною. Вона скоріш ненормальна. Дві держави підписали документ про дружбу і партнерство. Одна ратифікувала його досить швидко, інша навіть не може зважитися на розгляд цього питання. Постає запитання: яка з двох держав хоче дружити?

Київські політики час від часу роблять сміливі прогнози й обіцяють, що у Москві з дня на день погіршаться настрій, ретифікують, доки не виникне можливість для переговорів. Проте історія протилежної точки зору, називаючи мовляв дружбу приналежним (аби ж нормальні взаємини могли обидва партнери заповняти у взятій та обіцянк не ущемлювати права одного і іншого). Таким чином, можна сказати, що в Україні, таким, що може завдати шкоди... безпеці Росії. І як України терти будувати відносини з Росією, яка декларує бажання дружби, а не хоч зроби її навіть делюся, аби на для підтримати свої інтереси. Така ситуація привизнала саме для України втрати, що все відбувається згідно з планами. Або в перший період раз виявити, що Дума — то одна, а президент і міністр закордонних справ — інші. Це означає, що в Росії немає єдиний зовнішньої політику. Не тиште себе думкою: повноваження Глоб влади справні різні, але Росія — одна. А те і президент, і уряд, і парламент. А те, що від останнього також немало запозичит, наприклад, базуючи базуюмо договору, який важ переконалася.

До речі, не видно і послідовної політики Бориса Єльцина. Своєї білишньої якості він може виявити, коли відеться про ухвалення бюджету або підстоюючи кандидатуру нового прем'єра. Шодо останнього, то Борис Єльцин зумів знайти такий аргумент (розпук Думи), який «переконав» депутатів у слушності його думок. А за договір про дружбу з Україною, Борис Єльцин, схоже, і не має наміру поборотися. А як же обійтися: «Зранку прокинувся і получаю про Україну»?

Можливо, нині в нього справді висідає проблема і без нас. Страйкують шахтарі, заважають клопоту дагестанські поліції, що можуть перерости в нову «чеченську» війну, лідер комуністів Геннадій Зюганов, скориставшись моментом, почав збирати підписи за оголошення імпічменту президентів... Але погряде, Росія — своєрідна країна. Там щодня стаються екстраординарні події. А якщо очікувати моменту, коли всі проблеми буде поз'явлено, то можна й не дочекатися.

[illegible]

Тільки у Москві традиційно Києва не чують.

Дмитро ПАВЛИЧКО: «Треба будувати не міст, а ціле розгалуження доріг»

Перспективи трикутника: Україна — Польща — Німеччина

НАВРАЧКА чи з што в Україні, коку б було не відоме ім'я нашого поета Дмитра Павличка. Але як то кажуть, постом можеш ти не бути, громадянином — обов'язковий. Особливо в такі часи, коли боротьба за свободу України і незалежності нашої держави працює допоки різній країні. Тому Павличко не обмежується лише літературною діяльністю. Він знавний у Європі політик і дипломат, кардинальний депутат України, член парламенту Європейського Союзу. У листопаді відбулася міжнародна конференція «Польща — міст між Сходом і Заходом», в якій у складі делегації Польщі, Німеччини, Ізраїлю, України та країн Балтії Дмитро Павличко разом з іншими представниками запропонував нашим читачам.



лінійного погляду. Так богом політичного мислення мав би бути Світовид — поганський мудрий ідол, який має чотири обличчя і дивиться одночасно на всі чотири сторони світу.

Україна і Польща — дві центральноросійські країни. Підкреслимо, Україна — держава саме Центральної, а не Східної Європи. А якщо йдеться про традиційний політичний Схід, то до нього наша країна належала лише у формі УРСР. Нині Україна, на чий території географічний центр Європи, являє собою і політичний центр. У тому розумінні, що від позиції України остаточно мірою залежить стабільність усього континенту.

Якщо ж триматися образу моста (так, як він розглядається на конференції: Польща — ланка зв'язку між Україною та Німеччиною), то треба задуматися над тим, на яких горизонтах знаходяться кімші «моста». Здається, той міст похилий: він веде знизу вгору або згори вниз. Але це треба визначити.

чати, де саме вищий горизонт, у Німеччині чи в Україні. Ту роль, яку Німеччина відіграє для Польщі, остання відіграє для нас. Шлях до Європи — шлях вгору. Тому й для Києва найвищою точкою є належність до Європи. Сподіваємося, що так само думатиме і Польща.

Україна виходить з того, що країни Центральної Європи в економічному і політичному сенсі мають спільні завдання і спільні можливості, наразі спільний багатокультурний, багатонаціональний менталітет. Все це зобов'язує їх творити спільний фізичний, відмінний від феномена Заходу і звичайно, далекій від феномена Сходу Європи. Тут між центральноевропейськими державами була б дуже помітною роллю Німеччини, із західноєвропейським досвідом формуючого чинника Європейського союзу.

Польща і Україна поставали як держави у цьому історично-всупереченні, які їх поневолювали розривали і робили ворогами. Треба ясно усвідомлювати, що дві світові війни у нашому столітті, які двічі спустошували Європу, провадилися фактично за те, щоб здобути багатіші чорноземні та інші багатства України. Можна сказати, що причина тих воєн – відсутність української та слабкість польської держави.

З виникненням самостійної України народилася нова історична впевненість, що Європу можна об'єднати. Створити загальноєвропейську систему безпеки. Збудувати не міст між Заходом і Сходом, а ціле розгалуження доріг, що поєднати б — політично насамперед — центральні європейські держави.

Однаке Центральна Європа, яка почала вже формуватися і як економічна система (ЦЕФА), і як політична (ЦЕП), зі вступом Польщі, Чехії та Угорщини до ЄС і НАТО може знову опинитися в ситуації незбалансованості. Ми добре розуміємо тих, хто виступає за альянсу як до оборонної структури, але для України матиме велике значення своєчасна трансформація НАТО в загальноєвропейську систему безпеки. На це потрібно багато праці і

Так, Україна теж нібито не стоїть осторонь від цих процесів (про це свідчить Хартія України—НАТО, а також Угода про партнерство та співробітництво з Європейським союзом). Але є такі політики на Заході, що хотіли б залишити нашу країну з її проблемами, включаючи відносини з Росією, на самоті. Дехто думає в такий спосіб култи собі свободу і спокій. Тут виникає проблема кордонів між на-

тисьвією Європою та Україною. І від поведінки Польщі в даній ситуації залежатиме багато що: історію треба залишити історикам, а політики Києва і Варшави повинні пам'ятати про сьогоднішні і та завтрашні користи від нашого політичного і, насперёд, економічного партнерства.

Щодо Німеччини, то підвалини, закладені ією для ЄС, мали б бути закладені нею ж разом з іншими для Центральної Європи, в якій, мабуть, найважливішим є українсько-польське поєднання.

Як мали б виглядати завдання зовнішньої політики нашої держави в цьому контексті? Насамперед слід уникати невизначеності, тримати курс на приєднання до ЦЕФТА, на вступ до ЄС, на зміцнення і розвиток зв'язків із сусідами, зрештою, за певних об-

статий у майбутньому, на вступ до НАТО. Швидка цяка XXI віку не припускає розподілів ліній, протистояння національностей, як це було в ХХ столітті. Саме тому Україна захищавлена у добрих стосунках з Росією. Однак наша країна не може піти на перетворення СНД у наддержаву, яка зупинить європейський потуг. Утримання ж двох африканських власним з Москвою нам киче необхідне. І тут знову виникає питання про Україну. Чи не, де Україна і Польща не віддаються, а, інакше, сходяться, кооперуються в ім'я одвічних інтересів. І це фатальне рішення можна прийняти, як уповноваження на містичні тілі ліній, що може розділити Європу по західних кордонах України.

У Варшаві було досягнуто домовленості, що наступна така конференція за участю політиків з України, Польщі та Німеччини має відбутися в Києві.

До нас їдуть з місією.

Економічною

ПРОВЕДЕННЯ економічних місій, які зорганізовує бюро торгового радника Посольства Австрії в Україні, стало вже традицією. Вони відбуваються наприкінці травня і привертають увагу бізнесменів провідних зарубіжних економік. Цього року представники відомих австрійських фірм зустрічались з українськими підприємцями 26 і 27 травня у Рівному та Халкові.

Що, в разі участю цієї групи банків, австрійська банкова група Райффайзен, яка є найбільш впливовою підприєємністю в Україні довірний банк Райффайзенбанк Україна (РБУ) пропонує різноманітні послуги: вступити й зонишні платежі, документарні операції з гарантії, кредити, операції з іноземною і внутрішніми пасивами. Членство української підприємств через РБУ матимуть швидкий і професійний доступ до ринків фінансів Європи, промислово розвинутих країн, праці в центральній та Східній Європі з перспективою економікою, а також

до всіх нових ринків світу.

— Ми запрошуємо австрійських і українських підприємців на виставку, — розповідає торговий радник Посольства Австрії в Україні Рудольф Талер. — Ми вже партнери по бізнесу десяти роками, але ще не зустрілися особисто. Це дуже заважає, особливо в умовах, коли в Україні неможливо виконувати тілі проекти. Тому ми запрошуємо українських підприємців, що переважно бізнесують в Україні, зустрітися з австрійськими підприємцями, щоб знайти спільні проекти. Ми запрошуємо українських підприємців зустрітися з австрійськими підприємцями, щоб знайти спільні проекти. Ми запрошуємо українських підприємців зустрітися з австрійськими підприємцями, щоб знайти спільні проекти.

Цікаво, що учасниками не лише торгові фірми, а й робітники продукції з обох. І на переговори вони приїжділи із конкретними пропозиціями. Спектр співробітництва найширший — від розробки новітньої техніки, впровадження інноваційно-технологічної діяльності до виготовлення текстилю, впровадження техніки, приладів, центральних вентиляцій, поглиблення фільтрів та інших технологій. Участь у місії — безплатна. Кожна австрійська фірма має спеціальця.

Валентина ПОЛШУК

ІСЛАМІЗМ ПІДНІМАЄ ГОЛОВУ?

У столиці Дагестану Махачкалі 21 травня майже дві тисячі озброєних прибічників братів Хачілаєвих захопили Будинок уряду. Надір Хачілаєв — депутат Держдуми РФ та голова Союзу мусульман Росії Магомед Хачілаєв — лідер лакського національного руху.

Заколот ще раз довіз, що заргозу ісламізму на Кавказі стала реальною. Сусідні з Росією мусульманські держави вже давно допомагають і словом, і ділом одновірцям з російських регіонів. У багатьох кавказьких республіках РФ іслам перетворився в просто релігію на політику місцевого масштабу. Навіть російський права тут дотримуються не так, як законі шариату. Цілою реальною, що Москва не зможе впровадити свої своїми «суб'єктами федерації», якщо конфлікт між центром та регіонами місцеві вожді подадуть як

Нинішній заколот у Дагестані має яскраво виражене релігійне забарвлення: загарбники підтриму-

ють голову Союзу мусульман, внісуть ісламські
протести. Однак не лише ісламізм — причина всіх
бід. Давні й нові помилки в національній політці.
Кремль позначається на настроях закордонників.
Наприклад, брати Хачісаєв — представники лаж-
ского народу. Чи народність, яка раніше жила в
горах, у 40-х роках переселили на місця чеченці-
акиців, у свою чергу, депортованих Сталіним до Ка-
захстану. Тепер акиці повертаються додому, а чечен-
ці обривають зв'язки з минулим. Грушецький, який
обстоює їхні інтереси, каже: «Минулого року, до речі,
союзом з'їзди лажки пообіщали обстоювати свої пра-
ти збирати в руках».

Нині перед федеральною владою стоїть питання про «втягнення» Дагестану. Про спокій в республіці говорити рано. Однак переговори з бунтівниками дали свої наслідки: озброєні люди нарешті залишили Буднок уряду в Махачкалі.

Консул далеких Філіппін

Інтереси Філіппін у нашій державі відтепер представлятиме почесний консул цієї країни Віктор Коваленко. Днями він вручив заступникові міністра закордонних справ України Костянтину Григоренку візитівку.

Віктор Коваленко закінчив Дніпропетроаський університет (фізико-технічний факультет) та Плеханівську академію у Москві. За фахом — економіст. Нинішній почесний консул свого часу працював директором співного із

дприєм-
ств», що
корозійні



Конднер «Чексил» — крупнейший в Европе производитель шерстяных и полшерстяных тканей предлагает:

ткани и готовую школьную одежду. Широкая гамма цветов. Высокое качество. Экологически чистая сырьё. Цены производителя. Гибкая система оплаты.

По вопросам приобретения обращаться: 250023, г. Черноморск, ул. Шорса, 66, ДП «Чексил-маркет», тел. (0462) 142-204, 142-737, 152-293, 142-631, а также в филиалы кониерии:

252133, г. Киев, бул. Д. Украиня, 18, ФМ «Деснина»
340066, г. Донецк, ул. Артема, 49
333000, г. Симферополь, ул. Липинская, 20, к. 204
270001, г. Одесса, пер. Красный, 9, СП «Ритон-Юг»
310000, г. Харьков, ул. Свободы, 1
290019, г. Львов, ул. Лемковская, 11
320093, г. Днепродзержинск, ул. Новокосицкая, 6
330027, г. Запорожье, ул. Косиницкая, 22

Товариство з обмеженою відповідальністю «Лісандр» офіційно повідомляє усім акціонерам ВАР «Астарта-Центр»:

Згідно з статуту ВАР «Астарта-Центр» та чинним законодавством товариства, яке є акціонером ВАР «Астарта-Центр», володіння у сукупності більш ніж 10% голосів членів акцій ВАР «Астарта-Центр», скликає позачерговий збори загальної збори акціонерів ВАР «Астарта-Центр» на 10 липня 1998 року.

Порядок денний:

1. Звіт про діяльність та головні напрямки про фінансово-господарський діяльність ВАР «Астарта-Центр» за 1997 та перше півріччя 1998 року.
2. Обрання голови правління, членів правління та членів ради.
3. Обрання голови ради товариства та членів ради.
4. Прийняття змін та доповнень до статуту ВАР «Астарта-Центр».
5. Визначення форм випуску цінних паперів ВАР «Астарта-Центр».

Повідомлення, що перші збори акціонерів ВАР «Астарта-Центр» відбулися 7 липня 1998 року об 11 годні за адресою: м. Житомир, вул. Волкзальна, 54.

Порядок денний:

1. Затвердження регламенту загальної збори акціонерів.
2. Звіт про діяльність та головні напрямки про фінансово-господарський діяльність ВАР «Молочники» за 1996—1997 роки та основні напрями роботи на 1998 рік.
3. Звіт про виконання ревізійної комісії.
4. Затвердження річного звіту та балансу за 1996 р. та 1997 р.
5. Вибори голови та членів правління.
6. Вибори спостережної ради.
7. Вибори ревізійної комісії.
8. Затвердження положень, керівних та робочих органів.
9. Порядок розподілу та затвердження нормативів розподілу прибутку за 1997 р. та плану нарахування на 1998 рік.
10. Визначення умовних осіб (для довіреності осіб).

Довідки за телефонами 33-29-02, 33-49-86. Правління ВАР «Молочники».

Спеціалізоване об'єднання адвокатів з юриспруденції справ «Українська правнича коллегія» (адреса для листів: 252025, Київ-25, а/с 134/7, Тел. 291-80-21, факс 291-09-32).

У справу про заворудження стаціонарних розушуків: дочка або інших родичів Василя ХАРЧЕНКА, сина Григорія ХАРЧЕНКА й Уляни СІКАР, народженого близько 1915 року в Холмі або в Одесі, померлого в Україні в 1945—1946 роках або після 1961 року, який має брата, померлого в Австралії; родичів Стефана САМЕКА, народженого у Львові 19 листопада 1913 року, який проживав в Австралії; родичів Галини та Юрія САМЕКА, народжених близько 1914 та 1915 років в м. Іл Хрипця Житомирської області; родичів Дани РУДО, дочки Волфа РУДОГО й Пєси ШУБЕРТ, яка народилася близько 1887 року у Львові; родичів Маргарити МОЛДОВАНОВОЙ, яка народилася у 1922 році в с. Бучачі, дочки Василя ЗАХАРОВИЧА МОЛДОВАНОВА й Зої Павлини ЮРКОВСЬКОЇ; родичів Яні ВАНЧІК, уродженої БЕРНАЦЬКОЇ, 1914 року народження, дочки Віленти (Франка) БЕРНАЦЬКОЇ та Яніни ОКОН-КОВСЬКОЇ.

ЗАР «Фатог» ліквідується, код ЗКПО 23249452. Претензії приймаються протягом двох місяців з дня публікації оголошення. Тел.: (03722) 3-24-80, 585-515.

16 липня 1998 року відбуваються збори акціонерів закритого акціонерного товариства «Стальметиз» імені Ф.Е. Дзержинського у приміщенні клубу за адресою: Одеса, вул. Вапняна, 52. Початок зборів о 14.00. Реєстрація з 10.00 до 13.00.

Порядок денний:

1. Про підписи фінансово-господарської діяльності акціонерного товариства у 1997 році і основні напрями роботи у 1998 році.
2. Висновки ревізійної комісії про діяльність товариства у 1997 році.
3. Про внесення змін і доповнень до статуту акціонерного товариства у 1998 році та зміни статутного фонду.
4. Вибори спостережної ради.

Довідки за телефонами 33-29-02, 33-49-86. Правління ВАР «Молочники».

До уваги акціонерів ВАР «ОЛИМП-КРУГ»

Загальні збори акціонерів відбуваються 8 липня 1998 року о 14-й годні в приміщенні кінотеатру «Москва» за адресою: м. Одеса, вул. Варненська, 4-А (проезд тролейбусами № 9, 10; автобусами № 210, 108 до зупинки вул. Терешківської).

Рестрація учасників зборів проводиться з 10.00 до 13.30 за місцем проведення зборів.

Порядок денний:

1. Звіт про діяльність товариства про фінансово-господарський діяльність за 1997 рік та про напрями техніко-економічного розвитку товариства у 1998 році. Висновки ревізійної комісії.
2. Звіт ревізійної комісії.
3. Про внесення змін до статуту товариства.
4. Рішення зборів.

Для участі у зборах необхідно мати при собі: акціонером — документ, що засвідчує особу, та сертифікат акцій; представникам акціонерів — довіреність, оформлену згідно з чинним законодавством, та документ, що засвідчує особу. Довідки за телефонами (0482) 32-95-96. З повагою — правління ВАР «ОЛИМП-КРУГ».

Арбітражний суд Тернопільської області (282021, м. Тернопіль, вул. Князя Острозького, 14 а) порушив справу 1329-4 по банкрутству приватного підприємства «Сендича» (Кіровоградська область, вул. Шевченка, 35, 36/улиця Палацкової району Тернопільської області. Банківські реквізити: р/р 468019 в ТОВ АПБ «Авалль» м. Підгайці Тернопільської області. Арбітражний суд приймає заяви кредиторів і номінальних санаторів протягом місяця з дня опублікування оголошення за адресою: 282021, м. Тернопіль, вул. Князя Острозького, 14 а.

Правління відкритого акціонерного товариства «Луквичі автономний завод» повідомляє про проведення повторних загальних зборів акціонерів, які відбуваються 14 липня 1998 року о 14.00 в акціонерному залі за адресою: Волинська обл., Луцький р-н, с. Струмківка, вул. Рівненська, 74. Реєстрація акціонерів проводиться з 13-ї до 14-ї години 14 липня 1998 року.

Порядок денний:

1. Звіт про виконання ревізійної комісії за 1997 рік.
2. Звіт ревізійної комісії ВАР.
3. Затвердження змін і доповнень до статуту ВАР з зв'язку з прийняттям Закону України «Про внесення змін до Закону України «Про господарські товариства».
4. Вибори ради ВАР.
5. Про передачу ведення реєстру власників акцій незалежному реєстратору.

З проектами документа можна ознайомитися в робочі дні за адресою: с. Городище Вінницької області, вул. Лівинна, 107, починаючи з 15 червня 1998 р. Реєстрація акціонерів та їх представників проводиться з 9.00 до 14.45. Телефон для довідок (043-40) 2-19-50. При собі необхідно мати паспорт, а для представників — також належним чином оформлену довіреність.

Довідки за телефонами: (03922) 5-01-38; 4-24-33.

Арбітражний суд Закарпатської області (294008, м. Ужгород, площа Народна, 4) за заявою Мукачівської державної податкової адміністрації Закарпатської області порушив справу про банкрутство:

1. Справа № 17/7 ТОВ «Метакс» (295400, м. Мукачеве, Закарпатської області, вул. Гагарінська, 9).
2. Справа № 16/7 МПБ «Аст» (295400, м. Мукачеве, Закарпатської області, вул. Червоноармійська, 8/21, р/р 26007301000002 в Експрессбанку м. Мукачеве, вул. К. Бєліва, 10).
3. Справа № 19/7 МПБ «Пірмад» (295400, м. Мукачеве, Закарпатської області, вул. Лівинна, 10, р/р 26008301235444 в ПІБ м. Мукачеве, вул. М. Яворського, 10).
4. Справа № 20/7 МПБ «Інтерналі» (295400, м. Мукачеве, Закарпатської області, вул. Осипенко, 39/51, р/р 1468005 в ПІБ м. Мукачеве, вул. Я. Мудрого, 10).

Заяви кредиторів та санаторів надсилати протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Дирекція підприємства «Гроно» повідомляє громадян, які брали участь у приватизації державного майна підприємства, про створення на базі цього майна акціонерного товариства. Особам, котрі бажають стати засновниками товариства шляхом внесення до його статутного фонду належної їм частки майна, пропонується до 1 червня ц. р. подати письмової заяви за адресою: м. Київ, вул. Кавказська, 64. У заявах необхідно вказати паспортні дані, ідентифікаційні коди та домашню адресу.

Дирекція підприємства «Гроно».

Арбітражний суд Херсонської області (325000, Херсон, ул. Горького, 18) возбудив справу № 6/171-5 по признанию банкротства коллєктивного предприятия «Вектор» (Херсон, ул. Ушакова, 26, р/счт 468290, МФО 3625939 в АТБ «Авалль»).

Претензии кредиторов и заявлений санаторов принимаются в течение месяца со дня опубликования объявления.

Арбитражный суд Донецкой области (340105, Донецк, 6. Пушкина, 34) по заявлению ГИ в Буденновском районе г. Донецка (340030, г. Донецк, ул. Октябрь, 17) возбудил дело № 22/36 по признанию банкротом частного юлго предприятия «Исток». Юридический адрес: 340030, г. Донецк, ул. Октябрь, 10а; р/счт 1486963 в ДРУ АК РС г. Донецка, МФО 334535.

Претензии кредиторов и заявления санаторов принимаются в течение месяца со дня опубликования объявления.

ДП «Вигра» соообщает о своей ликвидации. Претензии принимаем в течение одного месяца по телефону 294-78-39, дополнительный 257.

ЗАО «Запорожтехлоком-мизориз» соообщает, что общее собрание акционеров состоится 9 июля 1998 года в 11 часов по адресу: Запорожье, бульвар Гвардєйський, 137. Регистрація учасників собрания с 10 часов.

Повестка дня:

1. Итого работы ЗАО «ЗТК» за 1997 год. Утверждение годового отчета за 1997 год и выводов ревизионной комиссии.
2. Внесение дополнений и изменений в устав ЗАО «ЗТК» (вторая редакция).
3. Вибори членів ревізійної комісії та наглядового комітету.
4. Приняття рішення про залучення до ревізії.

Довідки за телефонами 33-29-02, 33-49-86. Правління ВАР «Молочники».

До уваги акціонерів Східно-українського енергетичного банку «Метабанк»

Повідомляємо, що 9 липня 1998 року о 15 годні за адресою: Харків, вул. Митрофанівська, 42, у приміщенні НТЮ «Метротранс» відбулися збори акціонерів Східно-українського енергетичного банку «Метабанк».

Порядок денний:

1. Про внесення змін до статуту банку.
2. Про зміни у складі робочих органів банку.
3. Рестрація акціонерів 9 липня 1998 року з 14.00 до 14.50.

З матеріалами щодо порядку денного можна ознайомитися за адресою: Харків, вул. Артема, 30, тел. 14-19-03.

Народний календар

23 ТРАВНЯ — Симона (Семена) Злотос. Семенове свято, Миколин батько. Це день, коли жмені, особливі заповіді, до сів сонця збирають лікарські трави, котрі мають і цілительну силу.

24 ТРАВНЯ — Мокія. Вважали, що Мокія — цар трави і нахилився його заборони всіляким молитвам. Якщо на Мокія мору — все літо мору.

25 ТРАВНЯ — Єлпрані. Якщо Єлпрані вранці зодяг червоної юртки, то все літо буде сухе і жарке.

26 ТРАВНЯ — Глигері. З цього часу нощі стають парком, з'являються кохачі.

27 ТРАВНЯ — Юшорів. Теплий Сидор — тепле літо.

28 ТРАВНЯ — Паркома-теплогора. Прийом Паркоми — таять теплом.

Прикмети травня:

♦ Тиха й світла ніч без роси — наступна дощ недовго застане.

♦ Якщо в травні часті зливи — буде добрий урожай.

♦ Квіти пахнуть далекою — на вітер.

♦ Худоба пожедає ніж трави, коні борються з кошу — потім злізуться.

♦ Багато було проливів — гарно вродить картопля.

Фото з конверта



Київ.

Фото Марії ЧАРОКІНОЇ.

Стомилися...

Фото Марії ЧАРОКІНОЇ.

Секрет гарної ходи

Це цікаво

Чи поміняє ви, як ходите? Обов'язково зверніть увагу на свою ходу: триципний, лущу-ху-ху-ху, легкий крок цілос гарна постава — обов'язково складова поняття «жіночого врода». Виробити гарну ходу не так важко, як здається! Залюбки ставте: ставлячи ногу на землю, спершу треба торкнутися її п'ятою, потім плавно перенести вагу на середню, а тоді вже — на передню частину стопи. У кроці

бере участь уся стопа, від п'яти до носка, але рух має бути плавний, м'який, тоді ваша хода здаватиметься дружною, вільною. Ногі слід вивести не від коліна, а від стегна. Корпус прямий, плечі розведені, підборіддя трішки підняте, голова не нахилена на кожен крок. Не дивитися на носок, намагатися вирівняти злітку стегна: ці три хитрощі виробити і ні в якому разі не впересити! А тоді весь секрет гарної ходи.

Галина МАРКОВСЬКА.

Київ.

Тест

Згадайтеся за каблучками

Стоптані червонки мають не дуже гарний вигляд, але багато можуть розповісти уявлюючи собі. Якщо каблук стоїть на внутрішньому краю — чоловік нерішучий, а у жінки добра вдача. Якщо каблук зношено по зовнішньому краю — його власник ініціатива людини, а коли вже дуже викирено каблук надорваний — власник каблучки схильний до недовіри. Рівно зношений чоловічий каблук укаже на дружельство хазяїна з вами. Якщо ідеться про жіночий каблук, його хазяїнка скоріш за все добра мати.

Усміхніться!

Можна не боятися

Жінка чекат чоловіка з роботи. Ратом пролунав дзвінок у двері:

— Це ти, Микола?

— Ні, сусід.

— Якій сусід?

— Степан.

— Я боюся відповісти.

— Чому?

— А як Микола приїде?

— Не бієся, — доповість голос чоловіка, — а також тут...

Склероз

— Лесю, — запитав подручку, — то правда, що в нашого шефа великий склероз?

— Правда, правда, він у мене в квартирі уже п'ять шопок забув...

Наїсався

Іван МАРТИШКО.

Мостиска

Львівської області.

Запитання по суті

І за що я його так люблю?

Чи правда, що випро-
мінює стільниковий
телефон впливає на здо-
ров'я та фізіологічний
стан людини?

Наві! Кайдаш.

Біла Церква

Київської області.

Вчорі провели серію ек-
спериментів з добровільца-
ми, які зносили протягом 20
хвилин опромінювання
електромагнітним полем
радіотелефону. У більшості
піддослідних після часу після
користування радіотеле-

фоном посилювалися ак-
тивність біогенної мозку в
альфа-діапазоні. Змін в ді-
яльності мозку зберігалися
протягом 12 — 20 хвилин
після закінчення впливу. Чи
можє несприятливий вплив
наромадуватися і як він
залежить від стану здоров'я
користувача та умов опромі-
нювання — ще належить з'я-
сувати. То ж, такі не варто
ризикувати, користуйтеся
стільниковим телефоном
якомога менше, не більше
25—30 хвилин на день.

Астрологічний прогноз

на 25 — 31 травня



ОВЕН. Будете здаті домогтися бажаного, навіть якщо результат виявиться несподіваним. У середу і суботу ваші сподівання і бажання здійснюються. Не бійтеся долати великі відстані, щоб зняти пасті і пізнати нове. У вас з'являться нові можливості, і ви доб'єтесь свого.



ТЕЛЕЦЬ. Можете зважитися на кардинальні зміни, відмовитися від чогось великого, але ризикованого джерела доходів. У понеділок і четвер можете посваритися з важливою людиною. Проте не втрачайте, це придасть дещо більше.



БЛИЗНЯТА. Ваш гнітючий обставини. Це збігається з бажанням розширити перспективи, досягти кращого. У середу і суботу матимете вигідний шанс і підтримку. Але в четвер опинитесь в напруженій ситуації. В п'ятницю теж ризикнете щось зчинити, але пропустите важливі пригоди.



РАК. З понеділка до середи викинуть сильні переживання через чоловіка (на початку). Підніміться на це, як на хороший стимул і на можливість випробувати себе. Доведеться поступитися, але подбайте про своє здоров'я.



ЛЕВ. Тяжкий день просять і викликають колективні справи. У понеділок і четвер дрібні негаради виключать розрадування і невдоволення. Але на вас часом поє, багатообіцяюче в житті й у стосунках з іншими людьми.



ДІВА. У середу або суботу можете розпочати реалізувати свій план щодо змін у роботі. Це принесє приємні клопоти і прихороші очікування. Четвер і п'ятниця — найбільш напружені дні для важливих особистих і ділових замірів.



ТЕРЕЗИ. У понеділок і четвер заіскра, позачка яка зустріч спрарить на вас сильне враження. Можливо, ви відмовитесь від якогось колективних справ. Колекційно підпис тижня буде знайомство з людиною, яка принесє удачу.



СКОРПІОН. Не сваріться з партнером — він вам дуже знадобиться з понеділка по середу. Ви можете зробити змушені витрати. Ти, з ким доведеться співпрацювати в середу і п'ятницю, сприятиме вашій особистій вигіді.



СТРИЦЬ. Партнер намагатиметься з'ясувати стосунки, а ви проігноруйте це його прагнення. Почуватимете себе вільніше в товаристві незнайомих людей і богемі. Особисті та подружні стосунки найкраще владати в середу і суботу. Тоді ж можна зареєструвати шлюб.



КОЗЕРІГ. У понеділок і четвер закінчують обставини, що надають напруженості решті днів. Будьте обережні на дорозі і в транспорті. У середу і суботу у вас збільшиться кількість грошей чи власності, можливо, отримаєте подарунк.



ВОДОЛІЙ. Вийде нагода спробувати себе як особистість. З цього тижня розпочнете щось з нуля. Будете стурбовані справами дитини, але інші клопоти підходять до фіналу, а найрадісніша подія станеться в суботу.



РИБИ. Ви і раді завершити якісь фахові справи, але спрямуєте свою енергію лише на сімейні. Ця подія може стати важливою, дотримуйтеся вас, ніж звичайно. Найважливіші дні для покупок і угод — п'ятниця й субота.



Оздоровничі

профакторії, як вперше кончим сезоном (кожну тижень це поняття відносне, але послуги дорослим і дітям надаються щодня), до цього зазвичай готується. Щоб ремонтувати фарбувати, щось по-новому облаштувати. А ось і майже всі заплівають в медицину, культуру, та обслуговують це одні — притяжники мінусів людини підказали таку необхідність. Обновили дещо з медичного обладнання. Не ми створюємо зараз на заводі Імні БІ комуна, замовили бачили, а значить — і грошей, та про сий «хворя» колектив підприємства, попри все, такі дбає. Власне, чех той уже давно став загально-мисливим, справно слугує і приймає з інших регіонів.

Миколаї.

Георгій ВОРОТНЮК.

Вирішуйте «Ягулу» комфортно

Ця картина повторюється щодня вже багато років: до висотного будівни санаторіо-профілакторії «Ягула» щоранку під'їждже кілька мікроавтобусів, з яких з веселим гамором висипає дитина. Вважали-то хлопчик і дівчатка з високим рівнем дисципліни, та не жінки, а хлопці, які поправлялися, змінили своє здоров'я, ім «прислали» саме «Ягулу». Бо тут така лікувально-оздоровча база, такі лікарі й медсестри, що годі хворіти і боляти. Не одного серйозно хворого на ноги поставили. А в одному випадку — це зовсім не зайва для майбутньої профілактики. Одні приймають до бабину з підводним масажем, другі — до інгаляторію, треті — до сонячної шафи, четверті — до залу лікувальної фізкультури... Ну, а дехто, коли у нього потреба, — і до спеці-

лізаційних лікувальних кабінетів. Й усі без винятку із задоволенням ласують вітамінізованим напоєм.

Це все — до обіду, в першу, так би мовити, зміну. А другі тут відведене дорослим — вони поспішають сюди після трудових днів. Відпочивають — то, переважно, суднобудівники. Бо санаторій-профілакторій декілька років тому спорудили для себе працівники саме суднобудівного заводу, конкретно — Імні БІ комуна. Не відновляють тут, щоправда, і колега з інших суднобудівних заводів, машинобудівників-микоїників, а також медичного міста загально-не тільки свого. Ажме, окрім путаюк для відпочинку без відриву від виробництва, є путівки й на цілодобову перебу-

вання в санаторій-профілакторії протягом тривалого терміну. Купують їх, звісно, не тільки микоїники, а всі бачають. В «Ягулу» можна зустріти, отож, мешканців Київщини й Донбасу. Прикарпаття й Полісся і навіть Криму, ессезонної, як колись її називали, здравщини. «Ягула» тут приваблює, знається, що, по-перше, путівки сюди порівняно дешеві, по-друге — лікувально-оздоровчу справу налагоджено тут зразково. Не випадково любили тут імаліди Великої Вітчизняної й чорнобильці, скінені афганці й люди, які перенесли інсульт, інфаркти, операції шлунково-кишкового тракту...

Ось-ось почнуться масові заїзди тих, хто обслуговує для себе «Ягулу» місії літнього відпочинку й оздоровлення. І санаторій-

Бюлетень України

Засновник —
Верховна Рада
України.

252019, м. Київ-19,
вул. М. Грушевського, 5.
Газета виходить
з 1 січня 1991 року.

Головний редактор С. ПРАВДЕНКО.

Редколегія: О. БУЛИК (заст. головного редактора), Л. БРОВЧЕНКО (заст. головного редактора), А. ГОРЛОВ (перший заступник головного редактора), В. ЖЕЖЕРА, В. КРАСНОДЕМСЬКИЙ, С. ПИСАРЧЕНКО, А. СОЛОНСЬКИЙ, В. СУДДА (заст. головного редактора).

Адреса редакції: 252047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

Телефон: 224-72 54.

Телеграф: 441-89 34, 441-89 34.

Телекс: 441-89 34.

Телеграф: 441-89 34.

E-mail: sekret@bucel.com

О За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодатель.

Реклама не закликає до насильства, дискримінації, расизму, ксенофобії.

О За точність викладення фактів відповідальність несе автор.

У редакції не несе відповідальності за зміст публікацій.

У редакції не несе відповідальності за зміст публікацій.

У редакції не несе відповідальності за зміст публікацій.

Свідчення про реструктуризацію
періодичного друкованого видання —
КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень
(крім неділі й понеділка)
українською й російською мовами. Ідентифікаційний код: 60955.
Київ 252047.

Комітет друку видання «Прес Укррейна»
252047, Київ-47, просянент Перемоги, 50

Зем. 0310196.

4-23 45 8 9 0